

Skrócona instrukcja obsługi **Liquiline** **CM442/CM444/CM448**

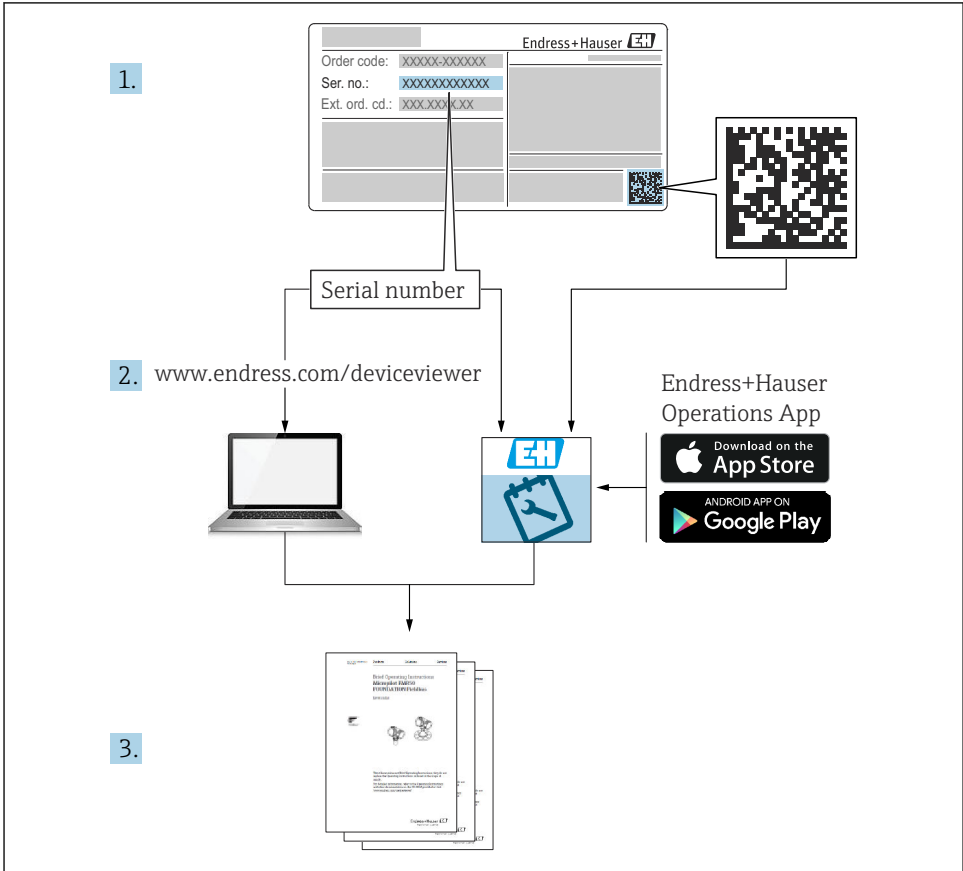
Uniwersalny, czteroprzewodowy przetwornik wielokanałowy



Niniejsza skrócona instrukcja obsługi nie zastępuje pełnej instrukcji obsługi wchodzącej w zakres dostawy przyrządu.

Szczegółowe informacje na temat urządzenia można znaleźć w instrukcji obsługi oraz w innych dokumentach dostępnych poprzez:

- stronę www.endress.com/device-viewer
- smartfon/tablet z zainstalowaną aplikacją Endress+Hauser Operations



A0040778

Spis treści









1	Informacje o niniejszym dokumencie	4
1.1	Ostrzeżenia	4
1.2	Symbole	4
1.3	Piktogramy na urządzeniu	5
1.4	Dokumentacja uzupełniająca	5
2	Podstawowe zalecenia dotyczące bezpieczeństwa	6
2.1	Wymagania dotyczące personelu	6
2.2	Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	6
2.3	Bezpieczeństwo pracy	6
2.4	Bezpieczeństwo eksploatacji	7
2.5	Bezpieczeństwo produktu	7
3	Odbiór dostawy i identyfikacja produktu	8
3.1	Odbiór dostawy	8
3.2	Identyfikacja produktu	8
3.3	Zakres dostawy	9
4	Montaż	10
4.1	Wskazówki montażowe	10
4.2	Montaż przetwornika	11
4.3	Kontrola po wykonaniu montażu	14
5	Podłączenie elektryczne	15
5.1	Podłączenie przetwornika pomiarowego	15
5.2	Podłączenie czujników	23
5.3	Podłączenie dodatkowych modułów wejść, wyjść lub przekaźników	27
5.4	Podłączenie linii PROFIBUS lub Modbus 485	30
5.5	Ustawienia sprzętowe	35
5.6	Zapewnienie stopnia ochrony	36
5.7	Kontrola po wykonaniu podłączeń elektrycznych	37
6	Warianty obsługi	38
6.1	Informacje ogólne	38
6.2	Dostęp do menu obsługi za pomocą wyświetlacza lokalnego	39
7	Uruchomienie	40
7.1	Sprawdzenie przed uruchomieniem	40
7.2	Włączenie zasilania	41
7.3	Ustawienia podstawowe	41

1 Informacje o niniejszym dokumencie

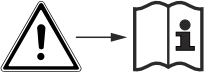

1.1 Ostrzeżenia

Struktura informacji	Funkcja
<p>⚠ NIEBEZPIECZEŃSTWO</p> <p>Przyczyny (/konsekwencje) Konsekwencje nieprzestrzegania (jeśli dotyczy)</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Działania naprawcze 	Ostrzega przed niebezpieczną sytuacją. Zaniechanie unikania niebezpiecznych sytuacji może doprowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń.
<p>⚠ OSTRZEŻENIE</p> <p>Przyczyny (/konsekwencje) Konsekwencje nieprzestrzegania (jeśli dotyczy)</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Działania naprawcze 	Ostrzega przed niebezpieczną sytuacją. Zaniechanie unikania niebezpiecznych sytuacji może doprowadzić do śmierci lub poważnych obrażeń.
<p>⚠ PRZESTROGA</p> <p>Przyczyny (/konsekwencje) Konsekwencje nieprzestrzegania (jeśli dotyczy)</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Działania naprawcze 	Ostrzega przed niebezpieczną sytuacją. Niemożność uniknięcia tej sytuacji może spowodować średnie lub poważne uszkodzenia ciała.
<p>NOTYFIKACJA</p> <p>Przyczyna/sytuacja Konsekwencje nieprzestrzegania (jeśli dotyczy)</p> <ul style="list-style-type: none"> ▶ Działanie/uwaga 	Ten symbol informuje o sytuacjach, które mogą spowodować uszkodzenie mienia.

1.2 Symbole

Symbol	Znaczenie
	Dodatkowe informacje, wskazówki
	Dozwolone lub zalecane
	Zalecane
	Niedozwolone lub niezalecane
	Odsyłacz do dokumentacji przyrządu
	Odsyłacz do strony
	Odsyłacz do rysunku
	Wynik kroku

1.3 Piktogramy na urządzeniu

Piktogram	Znaczenie
	Odsyłacz do dokumentacji przyrządu
	Produktu oznaczonego tym znakiem nie należy utylizować jako niesortowany odpad komunalny. Zamiast tego należy go zwrócić do Endress+Hauser, który podda go utylizacji w odpowiednich warunkach.

1.4 Dokumentacja uzupełniająca

Poniższe instrukcje uzupełniają niniejszą skróconą instrukcję obsługi i są dostępne w Internecie na stronach produktowych:

- Instrukcja obsługi Liquiline CM44x, BA00444C
 - Opis przyrządu
 - Uruchomienie
 - Obsługa
 - Opis oprogramowania (bez menu czujników, opisanych w oddzielnej dokumentacji, patrz poniżej)
 - Diagnostyka, wykrywanie i usuwanie usterek specyficznych dla urządzenia
 - Konserwacja
 - Naprawa i części zamienne
 - Akcesoria
 - Dane techniczne
- Instrukcja obsługi Memosens, BA01245C
 - Opis oprogramowania dla wejść Memosens
 - Kalibracja czujników Memosens
 - Diagnostyka, wykrywanie i usuwanie usterek czujnika
- Instrukcja obsługi komunikacji HART, BA00486C
 - Konfiguracja na obiekcie i wskazówki montażowe dla urządzeń wyposażonych w interfejs komunikacyjny HART
 - Opis sterownika HART
- Wytyczne dla komunikacji poprzez sieć obiektową i serwer WWW
 - HART, SD01187C
 - PROFIBUS, SD01188C
 - Modbus, SD01189C
 - Serwer WWW, SD01190C
 - EtherNet/IP, SD01293C
 - PROFINET, SD02490C

2 Podstawowe zalecenia dotyczące bezpieczeństwa

2.1 Wymagania dotyczące personelu

- Montaż mechaniczny, podłączenie elektryczne, uruchomienie i konserwacja urządzenia mogą być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowany personel techniczny.
- Personel techniczny musi posiadać zezwolenie operatora zakładu na wykonywanie określonych czynności.
- Podłączenie elektryczne może być wykonywane wyłącznie przez elektryka.
- Personel ten jest zobowiązany do uważnego zapoznania się z niniejszą instrukcją obsługi oraz do przestrzegania zawartych w niej zaleceń.
- Awarie punktu pomiarowego mogą być naprawiane wyłącznie przez upoważniony i przeszkolony personel.



Naprawy nie opisane w niniejszej instrukcji mogą być wykonywane wyłącznie w zakładzie produkcyjnym lub przez serwis Endress+Hauser.

2.2 Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

2.2.1 Strefa niezagrożona wybuchem

Liquiline CM44x jest wielokanałowym przetwornikiem współpracującym z cyfrowymi czujnikami Memosens w strefach niezagrożonych wybuchem.

Urządzenie jest przeznaczone do następujących zastosowań:

- Przemysł spożywczy
- Przemysł farmaceutyczny, biochemiczny i kosmetyczny
- Branża wodno-ściekowa
- Przemysł chemiczny
- Energetyka
- Inne zastosowania przemysłowe

2.2.2 Strefa zagrożona wybuchem

- ▶ Należy zapoznać się z informacjami w odpowiedniej instrukcji bezpieczeństwa Ex (XA).

2.2.3 Użytkowanie niezgodne z przeznaczeniem

Użytkowanie przyrządu w sposób inny, niż opisany w niniejszej instrukcji, stwarza zagrożenie bezpieczeństwa osób oraz układu pomiarowego i z tego powodu jest niedopuszczalne.

Producent nie bierze żadnej odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym zastosowaniem lub zastosowaniem niezgodnym z przeznaczeniem.

2.3 Bezpieczeństwo pracy

Użytkownik zobowiązany jest do przestrzegania następujących wytycznych warunkujących bezpieczeństwo:

- Wskazówki montażowe
- Lokalne normy i przepisy
- Przepisy dotyczące ochrony przeciwwybuchowej

Kompatybilność elektromagnetyczna

- Przyrząd został przetestowany pod kątem kompatybilności elektromagnetycznej zgodnie z aktualnymi normami międzynarodowymi obowiązującymi dla zastosowań przemysłowych.
- Kompatybilność elektromagnetyczna dotyczy wyłącznie urządzenia, które zostało podłączone zgodnie ze wskazówkami podanymi w niniejszej instrukcji obsługi.

2.4 Bezpieczeństwo eksploatacji

Przed uruchomieniem punktu pomiarowego:

1. Sprawdzić, czy wszystkie połączenia są poprawne.
2. Należy sprawdzić, czy przewody elektryczne i podłączenia węży giętkich nie są uszkodzone.
3. Nie uruchamiać urządzeń uszkodzonych i zabezpieczyć je przed przypadkowym uruchomieniem.
4. Oznaczyć uszkodzone produkty jako wadliwe.

Podczas pracy:

- ▶ Jeśli uszkodzenia nie można usunąć:
należy wyłączyć urządzenie z obsługi i zabezpieczyć przed możliwością przypadkowego uruchomienia.

PRZESTROGA

Programy czyszczące pozostają włączone podczas wzorcowania i prac konserwacyjnych.

Niebezpieczeństwo uszkodzenia ciała spowodowanych medium lub środkiem czyszczącym!

- ▶ Wyłączyć wszystkie aktywne programy.
- ▶ Włączyć tryb serwisowy.
- ▶ Podczas testowania funkcji czyszczenia należy nosić odzież, okulary i rękawice ochronne lub stosować inne odpowiednie środki bezpieczeństwa.

2.5 Bezpieczeństwo produktu

2.5.1 Najnowocześniejsza technologia

Urządzenie zostało skonstruowane i przetestowane zgodnie z aktualnym stanem wiedzy technicznej i opuściło zakład producenta w stanie gwarantującym bezpieczną i niezawodną eksploatację. Spełnia ono obowiązujące przepisy i Normy Europejskie.

2.5.2 Bezpieczeństwo systemów IT

Gwarancja producenta jest udzielana wyłącznie wtedy, gdy urządzenie jest zainstalowane i użytkowane zgodnie z instrukcją obsługi. Urządzenie posiada mechanizmy zabezpieczające przed przypadkową zmianą ustawień.

Użytkownik powinien wdrożyć środki bezpieczeństwa systemów IT, zgodnie z obowiązującymi u niego standardami bezpieczeństwa, zapewniające dodatkową ochronę urządzenia i przesyłu danych do/z urządzenia.

3 Odbiór dostawy i identyfikacja produktu

3.1 Odbiór dostawy

1. Sprawdzić, czy opakowanie nie jest uszkodzone.
 - ↳ Powiadomić dostawcę o wszelkich uszkodzeniach opakowania. Zatrzymać uszkodzone opakowanie, dopóki wszelkie związane z tym sprawy nie zostaną rozstrzygnięte.
2. Sprawdzić, czy zawartość nie uległa uszkodzeniu.
 - ↳ Powiadomić dostawcę o wszelkich uszkodzeniach zawartości. Zatrzymać uszkodzony wyrób, dopóki wszelkie związane z tym sprawy nie zostaną rozstrzygnięte.
3. Sprawdzić, czy dostawa jest kompletna i niczego nie brakuje.
 - ↳ Porównać dokumenty wysyłkowe z zamówieniem.
4. Pakować wyrób w taki sposób, aby był odpowiednio zabezpieczony przed uderzeniami i wilgocią na czas przechowywania i transportu.
 - ↳ Najlepszą ochronę zapewnia oryginalne opakowanie. Sprawdzić, czy warunki otoczenia nie przekraczają dopuszczalnego zakresu.

W razie wątpliwości prosimy o kontakt z dostawcą lub lokalnym biurem sprzedaży Endress +Hauser.

3.2 Identyfikacja produktu

3.2.1 Tabliczka znamionowa

Tabliczki znamionowe znajdują się:

- na zewnątrz obudowy
- na opakowaniu (naklejka, w formacie pionowym)
- od wewnętrznej strony pokrywy wskaźnika

Na tabliczce znamionowej podane są następujące informacje o przyrządzie:

- Dane producenta
- Kod zamówieniowy
- Rozszerzony kod zamówieniowy
- Numer seryjny
- Wersja oprogramowania
- Warunki otoczenia
- Wartości wejściowe i wyjściowe
- Kody aktywacyjne
- Informacje i ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa
- Stopień ochrony

- ▶ Należy porównać dane na tabliczce znamionowej z zamówieniem.

3.2.2 Identyfikacja produktu

Strona produktowa

www.endress.com/cm442

www.endress.com/cm444

www.endress.com/cm448

Interpretacja kodu zamówieniowego

Kod zamówieniowy oraz numer seryjny przyrządu jest zlokalizowany w następujących miejscach:

- na tabliczce znamionowej,
- w dokumentach przewozowych

Dostęp do szczegółowych informacji o produkcie

1. Strona www.endress.com.
2. Wyszukiwarka (symbol szkła powiększającego): Wprowadzić poprawny numer seryjny.
3. Nacisnąć symbol szkła powiększającego.
 - ↳ W oknie wyskakującym zostanie wyświetlony kod zamówieniowy.
4. Kliknąć kartę przeglądu produktu.
 - ↳ Otworzy się nowe okno. Można w nim wprowadzić informacje dotyczące danego przyrządu, w tym dokumentację produktu.

3.2.3 Adres producenta

Endress+Hauser Conducta GmbH+Co. KG
Dieselstraße 24
70839 Gerlingen
Niemcy

3.3 Zakres dostawy

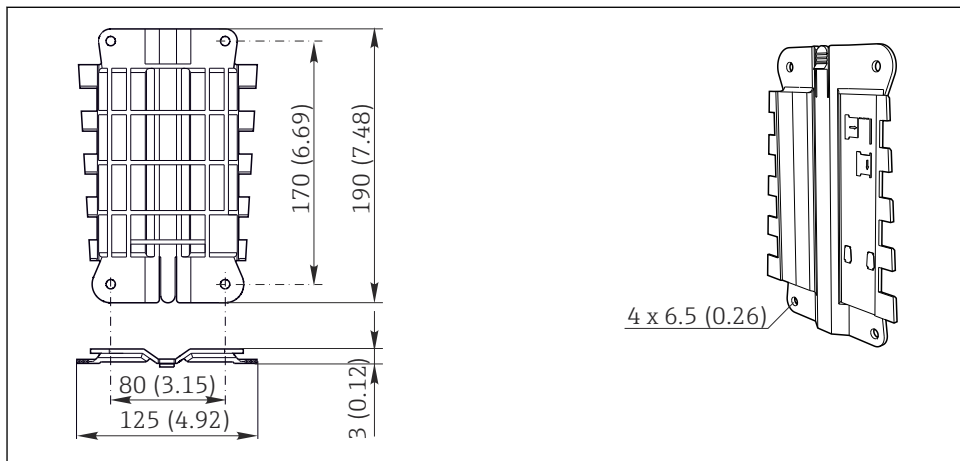
W zakres dostawy wchodzi:

- 1 przetwornik wielokanałowy w wykonaniu zgodnym z zamówieniem
 - 1 płyta montażowa
 - 1 etykieta ze schematem elektrycznym (fabrycznie przymocowana na wewnętrznej stronie pokrywy wyświetlacza)
 - 1 skrócona instrukcja obsługi w formie drukowanej w zamówionej wersji językowej
 - Element odłączeniowy (montowany fabrycznie w module 2DS Ex-i przeznaczonym do stosowania w strefach zagrożonych wybuchem)
 - Instrukcja bezpieczeństwa Ex (dla wersji do stosowania w strefach zagrożonych wybuchem z modulem 2DS Ex-i)
- ▶ W przypadku jakichkolwiek pytań:
prosimy o kontakt z lokalnym oddziałem Endress+Hauser.

4 Montaż

4.1 Wskazówki montażowe

4.1.1 Płyta montażowa



A0012426

1 Płyta montażowa. Jednostka: mm (cale)

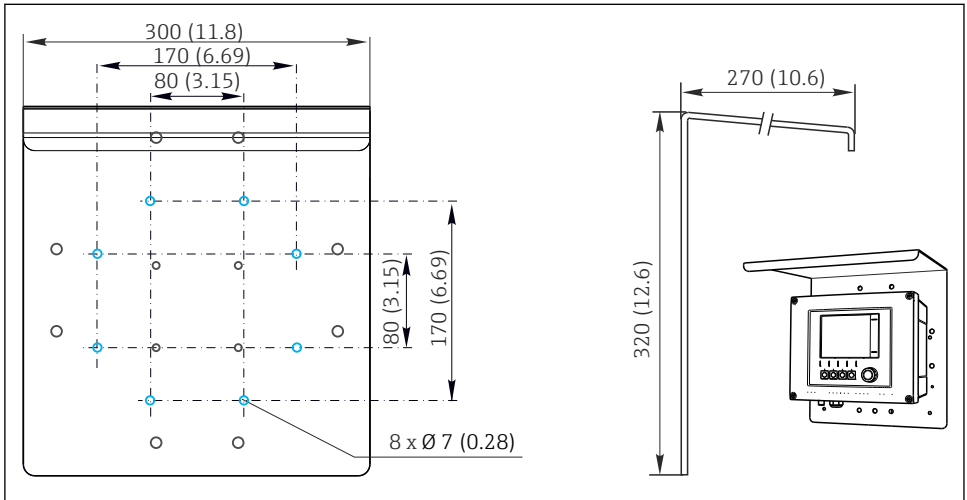
4.1.2 Ośłona pogodowa

NOTYFIKACJA

Wpływ warunków atmosferycznych (deszczu, śniegu, bezpośredniego nasłonecznienia, etc.)

Nieprawidłowości w pracy urządzenia, aż do całkowitego uszkodzenia przetwornika!

- ▶ Jeśli przyrząd będzie montowany na zewnątrz należy zastosować osłonę pogodową (akcesoria).



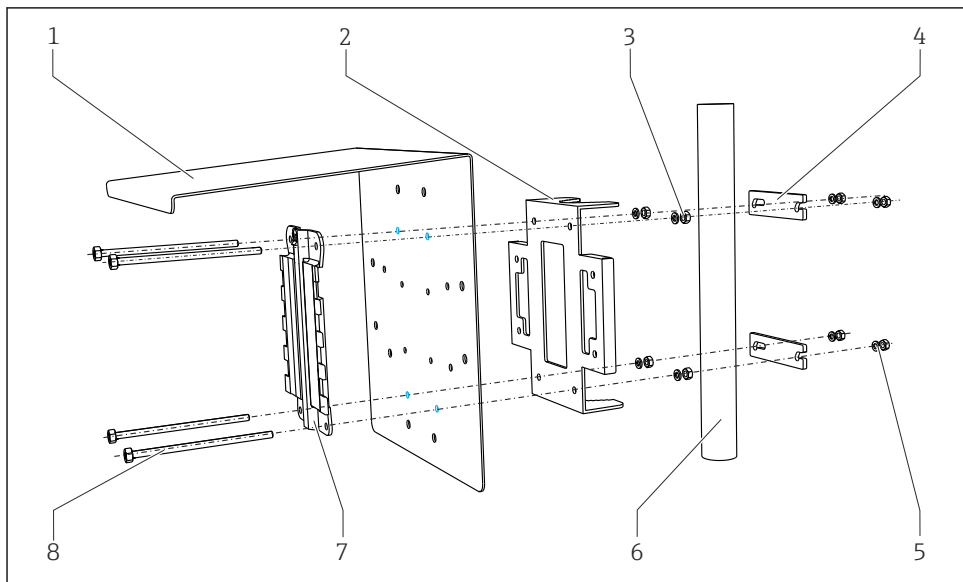
A0012428

2 Wymiary w mm (calach)

4.2 Montaż przetwornika

4.2.1 Montaż na rurze lub słupku

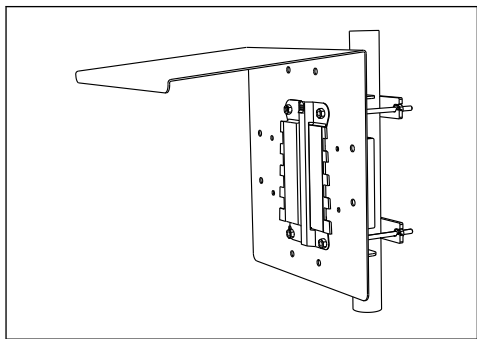
i Aby zamontować przyrząd na rurze, stojaku lub poręczy (kwadratowej lub okrągłej o wymiarach 20 do 61 mm (0,79 do 2,40 ")) wymagany jest zestaw montażowy (opcja).



A0033044

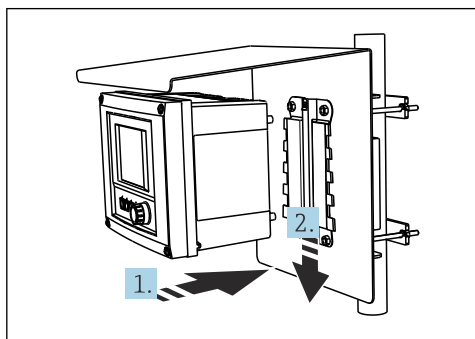
3 Montaż na rurze lub stojaku

- | | | | |
|---|----------------------------------------------------|---|----------------------------------------------------|
| 1 | <i>Ostona pogodowa (opcja)</i> | 5 | <i>Podkładki sprężyste i nakrętki (w zestawie)</i> |
| 2 | <i>Płyta do montażu na stojaku (w zestawie)</i> | 6 | <i>Rura lub poręcz (okrągła/kwadratowa)</i> |
| 3 | <i>Podkładki sprężyste i nakrętki (w zestawie)</i> | 7 | <i>Płyta montażowa</i> |
| 4 | <i>Klamry montażowe (w zestawie)</i> | 8 | <i>Gwintowane pręty (w zestawie)</i> |



A0033045

4 Montaż na rurze lub stojaku

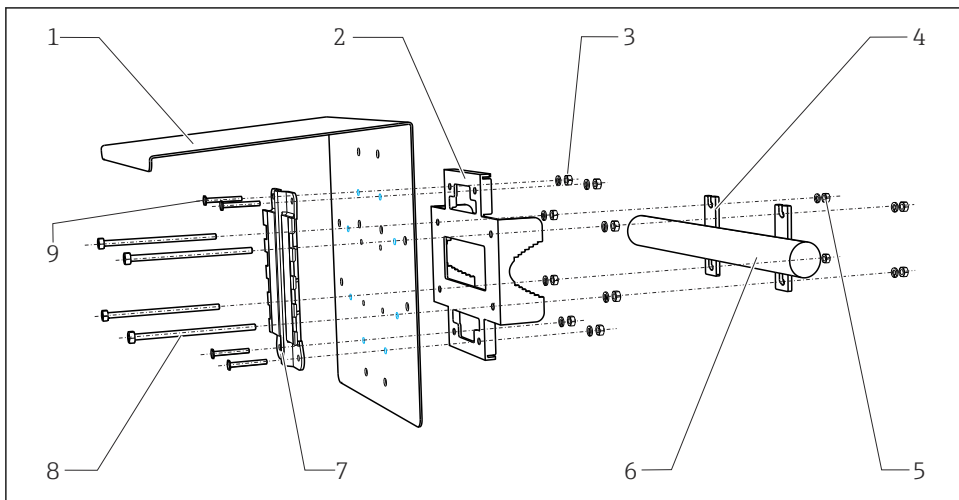


A0025885

5 Dopasowanie przyrządu do płyty montażowej i zatraskowanie we właściwym miejscu

1. Umieścić przyrząd na płycie montażowej.
2. Przesunąć przyrząd w dół wzdłuż prowadnic na płycie montażowej, aż do zatrzaśnięcia się przetwornika we właściwym miejscu.

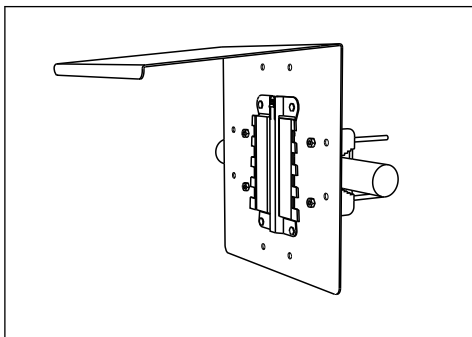
4.2.2 Montaż do bariery



A0012668

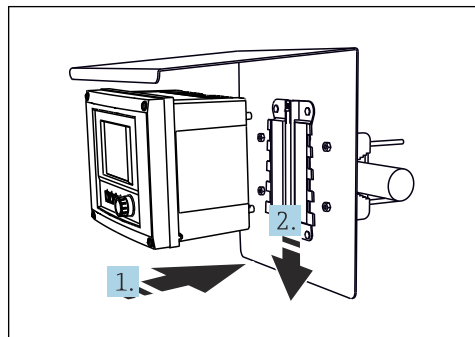
6 Montaż na szynie

- | | | | |
|---|---------------------------------------------|---|--------------------------------------|
| 1 | Ośłona pogodowa (opcja) | 6 | Rura lub poręcz (okrągła/kwadratowa) |
| 2 | Płyta do montażu na stojaku (w zestawie) | 7 | Płyta montażowa |
| 3 | Podkładki sprężyste i nakrętki (w zestawie) | 8 | Gwintowane pręty (w zestawie) |
| 4 | Klamry montażowe (w zestawie) | 9 | Śruby (w zestawie) |
| 5 | Podkładki sprężyste i nakrętki (w zestawie) | | |



A0025886

7 Montaż na szynie

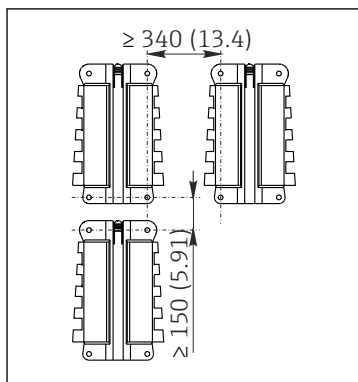


A0027803

8 Dopasowanie przyrządu do płyty montażowej i zatraskowanie we właściwym miejscu

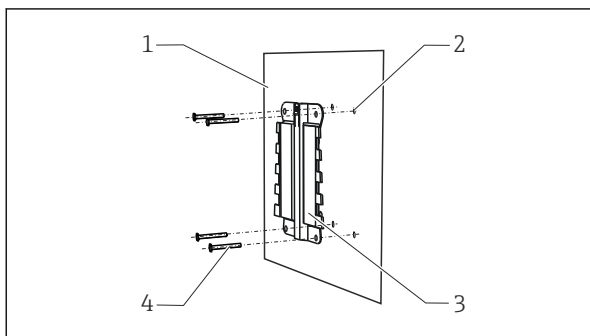
1. Umieścić przyrząd na płycie montażowej.
2. Przesunąć przyrząd w dół wzdłuż prowadnic na płycie montażowej, aż do zatrzaśnięcia się przetwornika we właściwym miejscu.

4.2.3 Montaż ścienny



A0012686

- 9 Wolna przestrzeń montażowa w mm (calach)

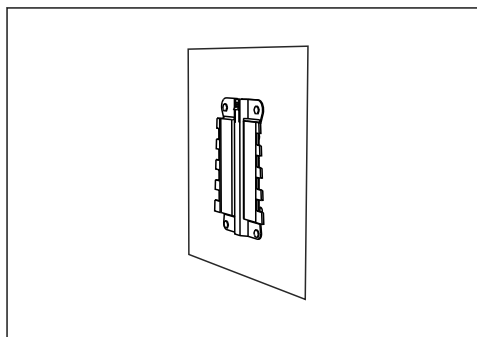


A0027798

- 10 Montaż do ściany

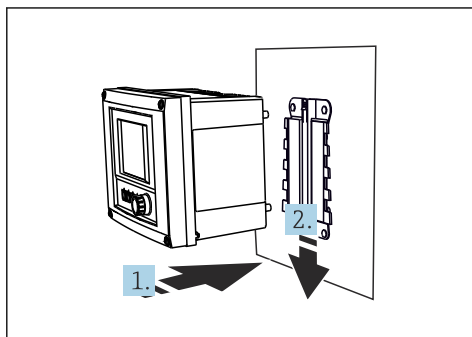
- 1 Na ścianie
- 2 4 otwory wywiercone w ścianie ¹⁾
- 3 Płyta montażowa
- 4 Wkręty Ø 6 mm (nie są zawarte w dostawie)

¹⁾Rozmiar otworów wywierconych w ścianie zależy od użytych kołków rozporowych. Dostawa kołków rozporowych oraz wkrętów leży w gestii klienta.



A0027799

- 11 Montaż do ściany



A0027797

- 12 Dopasowanie przyrządu do płyty montażowej i zatraskowanie we właściwym miejscu

1. Umieścić przyrząd na płycie montażowej.
2. Przesunąć przyrząd w dół wzdłuż przewodnic na płycie montażowej, aż do zatrzaśnięcia się przetwornika we właściwym miejscu.

4.3 Kontrola po wykonaniu montażu

1. Po zamontowaniu, należy sprawdzić czy przetwornik nie uległ uszkodzeniu.
2. Sprawdzić czy przetwornik jest odpowiednio zabezpieczony przed wilgocią i bezpośrednim nasłonecznieniem (np. za pomocą osłony pogodowej).

5 Podłączenie elektryczne

5.1 Podłączenie przetwornika pomiarowego

⚠ OSTRZEŻENIE

Urządzenie jest pod napięciem!

Niewłaściwe podłączenie może spowodować uszkodzenia ciała lub śmierć!

- ▶ Podłączenie elektryczne może być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowanego elektryka.
- ▶ Elektryk instalator jest zobowiązany przeczytać ze zrozumieniem niniejszą instrukcję obsługi i przestrzegać zawartych w niej zaleceń.
- ▶ **Przed** przystąpieniem do podłączania należy sprawdzić, czy żaden z przewodów nie jest podłączony do źródła napięcia.

NOTYFIKACJA

Przyrząd nie posiada własnego wyłącznika zasilania!

- ▶ Użytkownik powinien w bezpośrednim sąsiedztwie przyrządu umiejscowić wyłącznik z odpowiednim zabezpieczeniem.
- ▶ Powinien to być rozłącznik lub wyłącznik zasilania i powinien być wyraźnie oznaczony jako wyłącznik zasilania przyrządu.
- ▶ Przyrządy w wersji dostosowanej do zasilania 24 V powinny być odizolowane u samego źródła zasilania podwójną lub wzmocnioną izolacją od stanowiących niebezpieczeństwo przewodów pod napięciem.

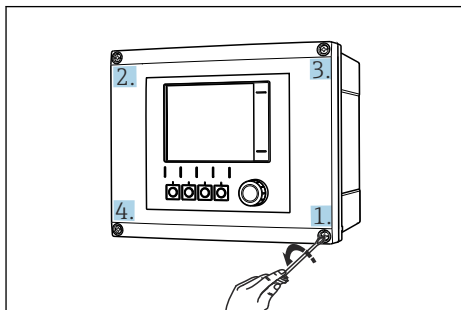
5.1.1 Otwieranie obudowy

NOTYFIKACJA

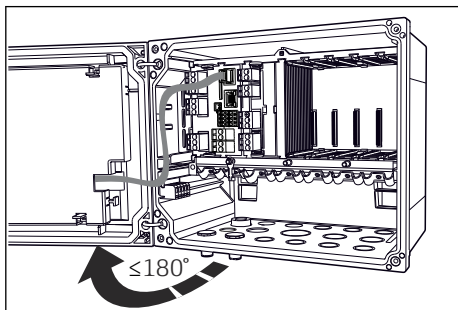
Narzędzia ostre lub ostro zakończone

Użycie niewłaściwych narzędzi może doprowadzić do porysowania obudowy lub uszkodzenia uszczelki, co spowoduje nieszczelność obudowy!

- ▶ Do otwierania obudowy nie stosować ostrych lub ostro zakończonych przedmiotów, np. noży.
- ▶ Używać wyłącznie odpowiedniego śrubokręta krzyżowego.



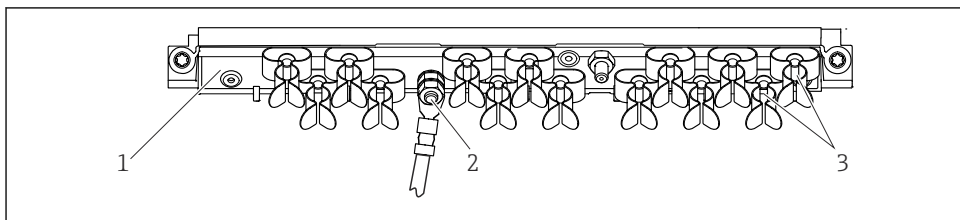
- 13 Odkręcić śruby obudowy za pomocą śrubokręta krzyżowego na krzyż



- 14 Otworzyć pokrywę wyświetlacza, maks. kąt otwarcia 180° (zależy od miejsca zabudowy)

1. Odkręcić śruby obudowy za pomocą śrubokręta krzyżowego na krzyż.
2. Przy zamykaniu obudowy również należy dokręcać śruby stopniowo i na krzyż.

5.1.2 Listwa do montażu przewodów



A0048299

- 15 Listwa do montażu przewodów i elementy dodatkowe

- | | |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|
| 1 Szyna kablowa | 3 Obejmy kablowe (mocowanie i uziemienie kabli czujników) |
| 2 Śruba gwintowana (podłączenie uziemienia ochronnego, centralny punkt uziemienia) | |

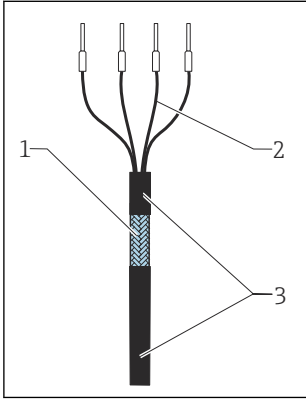
5.1.3 Podłączenie ekranu przewodu

Przewody łączące czujnika, sieci obiektowej i Ethernetu muszą być ekranowane.

i Jeśli to możliwe, należy stosować wyłącznie fabrycznie zarobione przewody.

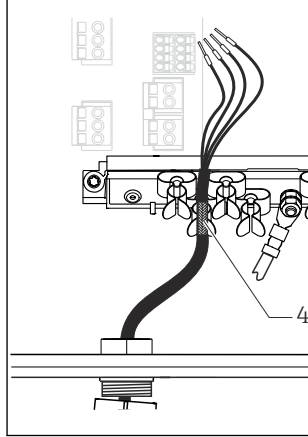
Możliwe średnice przewodów: 4 ... 11 mm (0,16 ... 0,43 in)

Przykładowy przewód (może być inny niż oryginalnie dostarczony przewód)



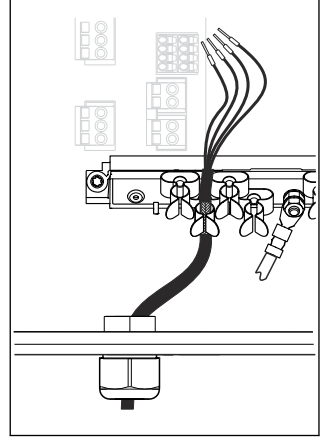
16 Przewód z zarobionymi końcówkami

- 1 Ekran zewnętrzny (po zdjęciu izolacji)
- 2 Żyły przewodu zakończone tulejkami kablowymi
- 3 Płaszcz przewodu (izolacja)



17 Mocowanie przewodu w obejmie uziemiającej

- 4 Obejma uziemiająca



18 Przewód wciśnięty do obejmie uziemiającej

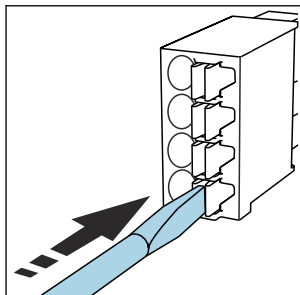
Ekran przewodu jest uziemiony za pomocą obejmie uziemiającej ¹⁾

- 1) Patrz wskazówki w rozdziale "Zapewnienie stopnia ochrony" (→ 36)

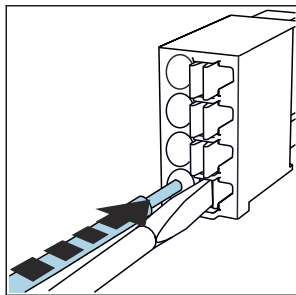
1. Odkręcić odpowiedni dławik kablowy na spodzie obudowy.
2. Wyjąć zaślepkę.
3. Nałożyć dławik kablowy odpowiednią stroną na koniec przewodu.
4. Wprowadzić przewód przez dławik kablowy do obudowy.
5. Poprowadzić przewód w obudowie w taki sposób, aby w miejscu **odsłoniętego** ekranu znalazł się on pod jedną z obejm kablowych, a żyły przewodu można było łatwo poprowadzić do gniazda połączeniowego w module elektroniki.
6. Włożyć przewód do obejmie kablowej.
7. Zamocować przewód w obejmie.
8. Podłączyć żyły przewodu zgodnie ze schematem połączeń elektrycznych.
9. Dokręcić dławik kablowy od zewnątrz.

5.1.4 Zaciski przewodów

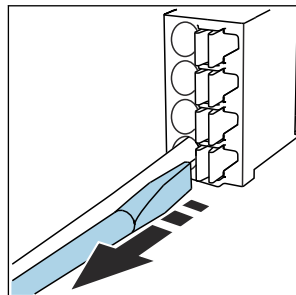
Zaciski wtykowe dla połączeń Memosens i PROFIBUS/RS485



- ▶ Nacisnąć wkrętakiem zacisk przewodu (zacisk otworzy się).



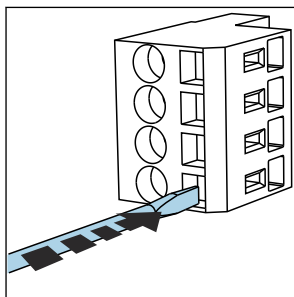
- ▶ Wsunąć przewód do oporu.



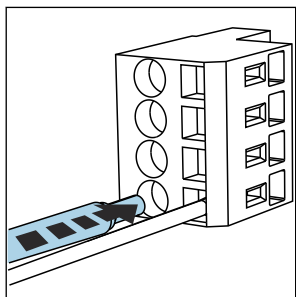
- ▶ Wyjąć wkrętak (zacisk mocuje przewód).

i Po wykonaniu podłączenia sprawdzić, czy każdy z przewodów jest pewnie zamocowany. Zarabiane końcówki przewodów mają tendencję do luzowania się, jeśli nie zostaną wsunięte do oporu.

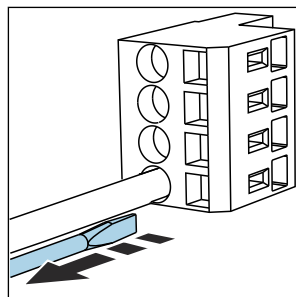
Wszystkie pozostałe zaciski wtykowe



- ▶ Nacisnąć wkrętakiem zacisk przewodu (zacisk otworzy się).

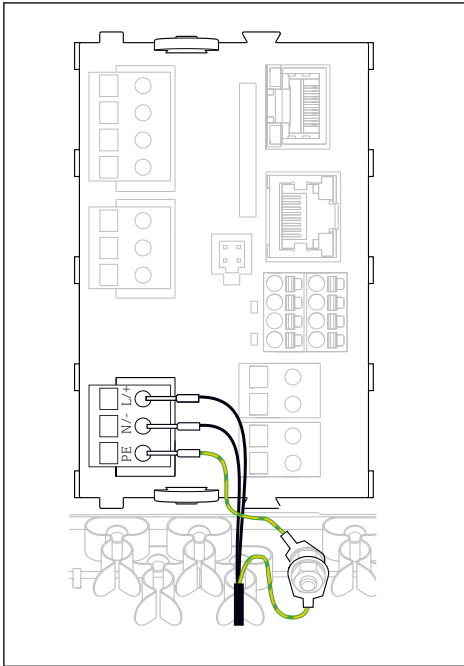


- ▶ Wsunąć przewód do oporu.

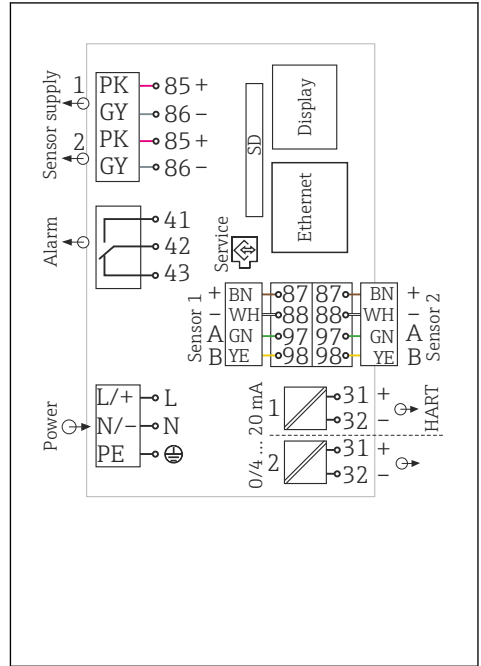


- ▶ Wyjąć wkrętak (zacisk mocuje przewód).

5.1.5 Podłączenie zasilania do przetwornika CM442



A0039627



A0039625

19 Podłączenie zasilania na przykładzie modułu BASE2-H lub -L

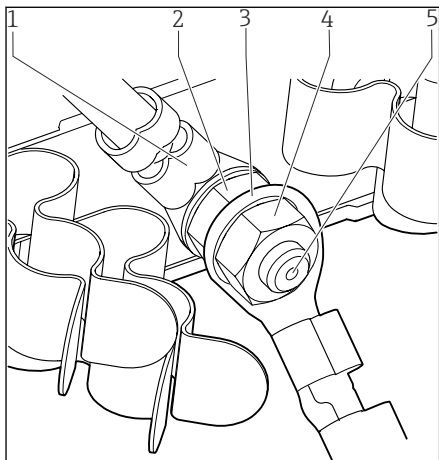
20 Kompletny schemat podłączeń na przykładzie modułu BASE2-H lub -L

H Zasilacz 100...230 VAC

L Zasilacz 24 VAC lub 24 VDC

Podłączenie zasilania

1. Przewód zasilający należy wprowadzić do obudowy przez odpowiedni dławik kablowy.
2. Uziemienie ochronne należy podłączyć do specjalnej śruby na listwie do montażu przewodów.
3. Uziemienie ochronne lub uziemienie robocze w miejscu montażu: użyć przewodu uziemiającego o przekroju co najmniej 0.75 mm^2 (18 AWG)¹⁾ ! Przewód uziemiający należy także wprowadzić przez dławik kablowy i podłączyć do śruby na listwie do montażu przewodów. Dokręcić nakrętkę momentem 1 Nm.
4. Podłączyć żyły przewodu L oraz N (100 do 230 V AC) lub + i - (24 V DC) do zacisków wtykowych w module podstawowym zgodnie ze schematem elektrycznym.



- 1 Uziemienie ochronne po stronie zasilacza
- 2 Podkładka ząbkowana i nakrętka
- 3 Przewód uziemienia ochronnego/roboczego w miejscu montażu (przekrój min. $0.75 \text{ mm}^2 \approx 18 \text{ AWG}$)¹⁾
- 4 Podkładka ząbkowana i nakrętka
- 5 Śruby montażowe

21 Podłączenie uziemienia ochronnego lub uziemienia roboczego

- 1) Bezpiecznik o wartości znamionowej 10 A. Dla bezpiecznika o wartości znamionowej 16 A należy stosować przewód uziemienia ochronnego/roboczego o przekroju min. $1.5 \text{ mm}^2 \approx 14 \text{ AWG}$.

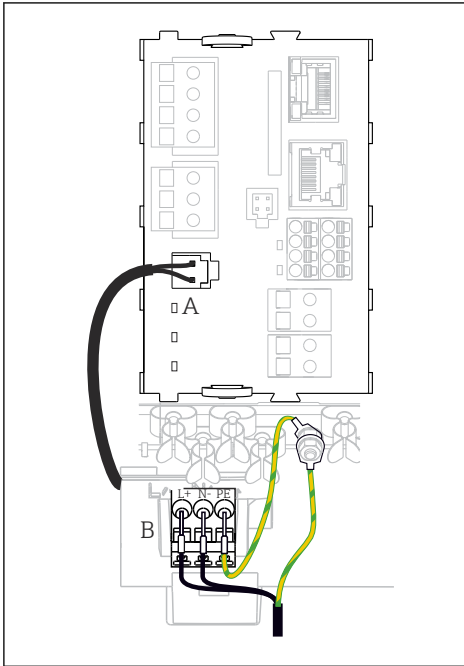
NOTYFIKACJA

Przewód uziemienia ochronnego/roboczego z tulejką kablową lub końcówką widełkową

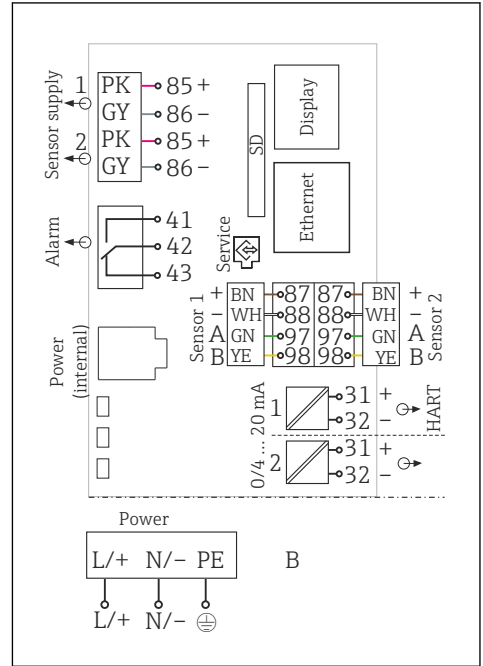
Odkręcenie nakrętek uziemienia ochronnego (2) spowoduje utratę funkcji ochronnej!

- ▶ W celu podłączenia przewodu uziemienia ochronnego lub roboczego do śruby należy używać wyłącznie końcówek oczkowych wg DIN 46211, 46225, forma A.
- ▶ Sprawdzić, czy nakrętka przewodu uziemiającego została dokręcona momentem 1 Nm.
- ▶ Nigdy nie podłączać uziemienia ochronnego ani roboczego do śruby używając tulejki kablowej lub końcówki widełkowej!

5.1.6 Podłączenie zasilania do przetwornika CM444 i CM448



A0039626



A0039624

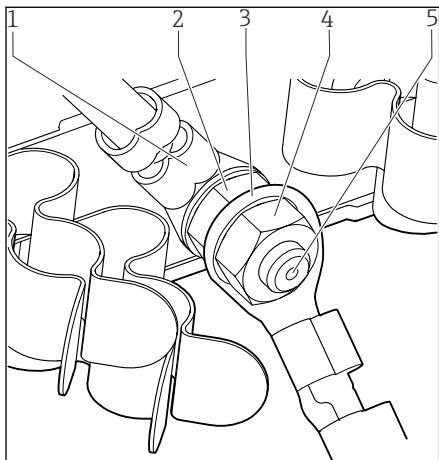
22 Podłączenie zasilania na przykładzie modułu BASE2-E

A Wewnętrzny przewód zasilania
B Dodatkowy zasilacz

23 Ogólny schemat połączeń na przykładzie modułu BASE2-E i zasilacza dodatkowego (B)

Podłączenie zasilania

1. Przewód zasilający należy wprowadzić do obudowy przez odpowiedni dławik kablowy.
2. Uziemienie ochronne należy podłączyć do specjalnej śruby na listwie do montażu przewodów.
3. Uziemienie ochronne lub uziemienie robocze w miejscu montażu: użyć przewodu uziemiającego o przekroju co najmniej 0.75 mm^2 (18 AWG)¹⁾! Przewód uziemiający należy także wprowadzić przez dławik kablowy i podłączyć do śruby na listwie do montażu przewodów. Dokręcić nakrętkę momentem 1 Nm.
4. Podłączyć żyły przewodu L oraz N (100 do 230 V AC) lub + i - (24 V DC) do zacisków wtykowych w module podstawowym zgodnie ze schematem elektrycznym.



- 1 Uziemienie ochronne po stronie zasilacza
- 2 Podkładka ząbkowana i nakrętka
- 3 Przewód uziemienia ochronnego/roboczego w miejscu montażu (przekrój min. 0.75 mm^2 ($\approx 18 \text{ AWG}$))¹⁾
- 4 Podkładka ząbkowana i nakrętka
- 5 Śruby montażowe

24 Podłączenie uziemienia ochronnego lub uziemienia roboczego

- 1) Bezpiecznik o wartości znamionowej 10 A. Dla bezpiecznika o wartości znamionowej 16 A należy stosować przewód uziemienia ochronnego/roboczego o przekroju min. 1.5 mm^2 ($\approx 14 \text{ AWG}$).

NOTYFIKACJA

Przewód uziemienia ochronnego/roboczego z tulejką kablową lub końcówką widełkową
Odkręcenie nakrętek uziemienia ochronnego (2) spowoduje utratę funkcji ochronnej!

- ▶ W celu podłączenia przewodu uziemienia ochronnego lub roboczego do śruby należy używać wyłącznie końcówek oczkowych wg DIN 46211, 46225, forma A.
- ▶ Sprawdzić, czy nakrętka przewodu uziemiającego została dokręcona momentem 1 Nm.
- ▶ Nigdy nie podłączać uziemienia ochronnego ani roboczego do śruby używając tulejki kablowej lub końcówki widełkowej!

5.2 Podłączenie czujników

5.2.1 Czujniki z protokołem Memosens do stref niezagrażonych wybuchem

Czujniki z protokołem Memosens

Typy czujników	Przewód czujnika	Czujniki
Czujniki cyfrowe bez dodatkowego zasilania wewnętrznego	Ze złączem bagnetowym i indukcyjną transmisją sygnału	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Elektrody pH ▪ Elektrody redoks ▪ Elektrody dwuparametrowe pH/redoks ▪ Czujniki tlenu rozpuszczonego (amperometryczne i optyczne) ▪ Konduktometryczne czujniki przewodności ▪ Czujniki chloru (skuteczności dezynfekcji)
	Przewód stały	Indukcyjne czujniki przewodności
Czujniki cyfrowe z dodatkowym zasilaniem wewnętrznym	Przewód stały	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Czujniki mętności ▪ Czujniki do pomiaru rozdziału faz ▪ Czujniki do pomiaru współczynnika absorpcji widmowej (SAC) ▪ Czujniki azotanów ▪ Optyczne czujniki tlenu rozpuszczonego ▪ Czujniki jonoselektywne

Przy podłączaniu czujników CUS71D obowiązują następujące zasady:

- CM442
 - Możliwe jest podłączenie tylko jednego czujnika CUS71D; podłączenie dodatkowego czujnika jest niedozwolone.
 - Nie jest też możliwe wykorzystanie drugiego wejścia pomiarowego do podłączenia czujnika innego typu.
- CM444

Brak ograniczeń. Wszystkie wejścia czujników mogą być wykorzystywane zgodnie z wymaganiami.
- CM448
 - Jeśli podłączony jest czujnik CUS71D, ilość wejść pomiarowych możliwych do użycia jest ograniczona do maks. 4.
 - Spośród nich, wszystkie 4 wejścia mogą być wykorzystane do podłączenia czujników CUS71D.
 - Możliwa jest dowolna kombinacja CUS71D z czujnikami innych typów, pod warunkiem, że całkowita liczba podłączonych czujników nie przekracza 4.

5.2.2 Czujniki z protokołem Memosens do stref zagrożonych wybuchem

Czujniki z protokołem Memosens

Typy czujników	Przewód czujnika	Czujniki
Czujniki cyfrowe bez dodatkowego zasilania wewnętrznego	Ze złączem bagnetowym i indukcyjną transmisją sygnału	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Elektrody pH ▪ Elektrody potencjału redoks ▪ Elektrody dwuparametrowe ▪ Czujniki tlenu rozpuszczonego (amperometryczne i optyczne) ▪ Konduktometryczne czujniki przewodności ▪ Czujniki chloru (skuteczności dezynfekcji)
	Przewód stały	Indukcyjne czujniki przewodności





Iskrobezpieczne czujniki do stosowania w strefach zagrożonych wybuchem mogą być podłączane wyłącznie do modułu wejść czujników typu 2DS Ex-i. Można podłączać wyłącznie czujniki posiadające certyfikaty (patrz dokumentacja XA).

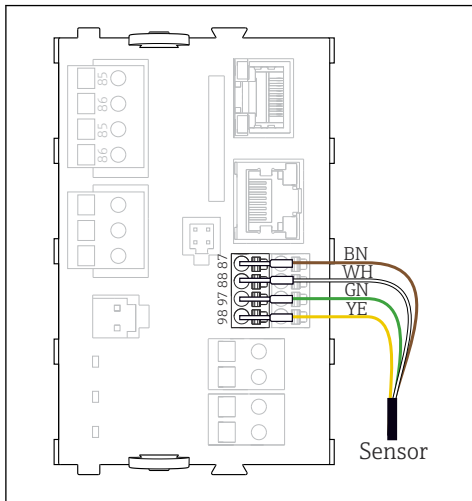
Podłączenia dla czujników przeznaczonych do stosowania w strefach niezagrażonych wybuchem na module podstawowym są wyłączone.

5.2.3 Podłączenie czujników przeznaczonych do stosowania w strefach niezagrażonych wybuchem

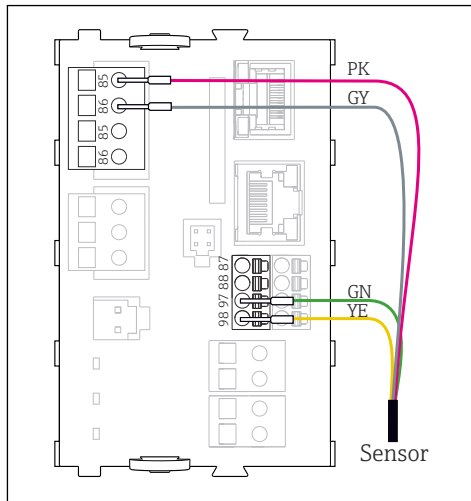
Rodzaje połączeń

- Bezpośrednie podłączenie przewodu czujnika do listy zaciskowej, modułu podstawowego-L, -H lub -E (→  25)
- Opcjonalnie: Wtyczka przewodu czujnika jest podłączona do gniazda M12 od spodu przyrządu
Podłączenie gniazda M12 w przetworniku jest wykonywane fabrycznie (→  28).

Bezpośrednie podłączenie przewodu czujnika



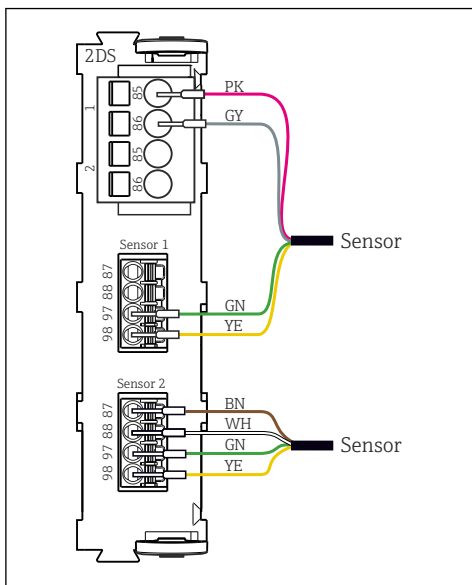
A0039629



A0039622

25 Czujniki bez dodatkowego zasilania

26 Czujniki z dodatkowym zasilaniem



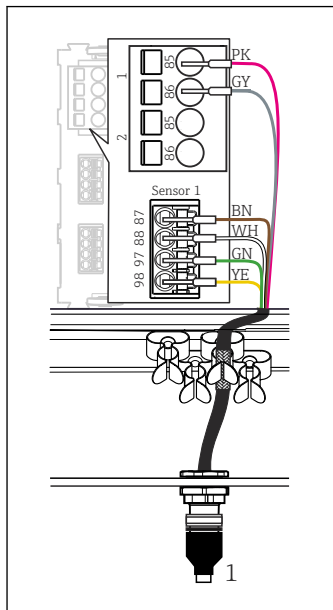
A0033206

27 Podłączenie czujników z dodatkowym zasilaniem lub bez dodatkowego zasilania do modułu 2DS

i W przypadku przetwornika jednokanałowego:
Użyć wejścia Memosens z lewej strony modułu podstawowego!

Podłączenie czujnika do gniazda M12

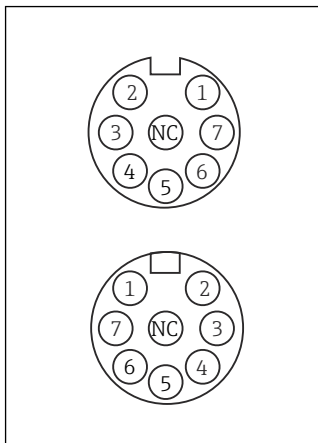
Podłączenie wyłącznie w obszarze niezagrożonym wybuchem.



A0018019

28 Podłączenie gniazda M12
(np. do modułu czujnika)

- 1 Przewód czujnika z wtykiem M12



A0018021

29 Przyrządkowanie styków złącza M12 Góra: gniazdo, Dół: wtyczka (w obu przypadkach widok od góry)

- 1 PK, różowy (24 V)
2 GY, szary (masa 24 V)
3 BN, brązowy (3 V)
4 WH, biały (masa 3 V)
5 GN, zielony (Memosens)
6 YE, żółty (Memosens)
7, Niepodłączony
NC

Wersje przetwornika z fabrycznie zamontowanym gniazdem M12 mają też fabrycznie wykonane połączenia przewodów do odpowiednich zacisków.

Wersja bez fabrycznie zamontowanego gniazda M12

1. Zamontować gniazdo M12 (akcesoria) w odpowiednim otworze od spodu obudowy.
2. Podłączyć przewód do zacisków Memosens zgodnie ze schematem elektrycznym.

Podłączenie czujnika

- Podłączyć wtyczkę przewodu czujnika (→ 28 poz. 1) bezpośrednio do gniazda M12.

Należy przestrzegać następujących zaleceń:

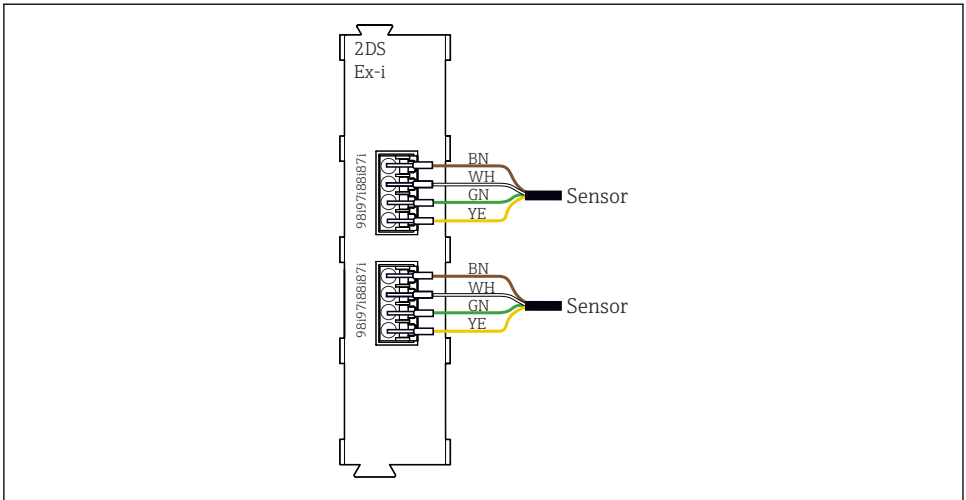
- Wewnętrzne podłączenia są zawsze identyczne, niezależnie od typu czujnika podłączonego do gniazda M12 (automatyczne rozpoznawanie typu podłączonego czujnika).
- Układ przewodów sygnałowych i zasilających w głowicy wtykowej czujnika umożliwia pracę z przewodami zasilającymi PK i GY (np. w czujnikach optycznych tlenu) lub bez nich (np. w elektrodach pH lub redoks).

i Podłączając czujniki iskrobezpieczne do modułu komunikacyjnego ZDS Ex i w przetworniku, **nie dopuszcza się** stosowania gniazda wtykowego M12.

5.2.4 Podłączenia czujników przeznaczonych do stosowania w strefach zagrożonych wybuchem

Bezpośrednie podłączenie przewodu czujnika

- Podłączyć przewód czujnika do zacisku modułu wejść czujników ZDS Ex-i.



A0045659

30 Czujniki bez dodatkowego napięcia zasilania podłączone do modułu wejść czujników typu 2DS Ex-i

i Iskrobezpieczne czujniki do stosowania w strefach zagrożonych wybuchem mogą być podłączane wyłącznie do modułu wejść czujników typu 2DS Ex-i. Można podłączać wyłącznie czujniki posiadające certyfikaty (patrz dokumentacja XA).

5.3 Podłączenie dodatkowych modułów wejść, wyjść lub przekaźników

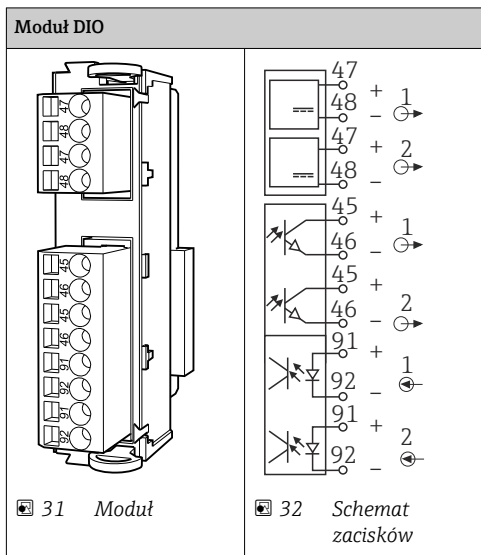
⚠ OSTRZEŻENIE

Moduł nie jest osłonięty

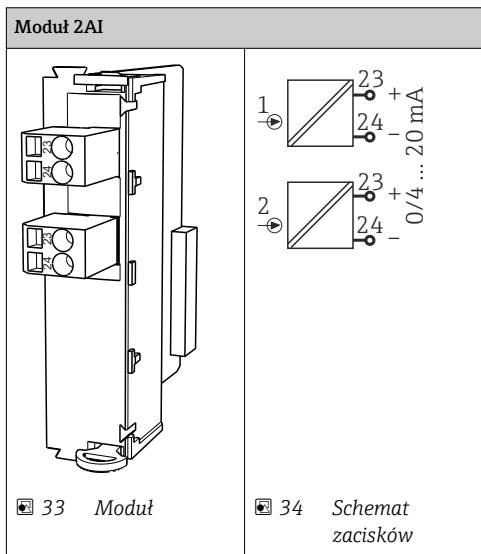
Brak zabezpieczenia przeciwporażeniowego. Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

- ▶ W przypadku **wersji do stref niezagrożonych wybuchem**, należy podłączać począwszy od gniazd rozmieszczonych z lewej strony, do prawej. Nie wolno pozostawiać wolnych gniazd pomiędzy modułami.
- ▶ Jeżeli nie wszystkie gniazda są zajęte w przypadku wersji do **stref niezagrożonych wybuchem**, należy zawsze umieszczać zaślepkę lub końcową osłonę w gnieździe z prawej strony ostatniego modułu. Minimalizuje to ryzyko porażenia prądem.
- ▶ Należy zawsze zadbać o to, aby była zapewniona skuteczna ochrona przeciwporażeniowa, szczególnie w przypadku modułów przekaźnikowych (2R, 4R, AOR).
- ▶ W **strefie zagrożonej wybuchem** zabronione jest dokonywanie jakichkolwiek przeróbek. Modyfikacje wersji z dopuszczeniem do innej wersji z dopuszczeniem może wykonywać wyłącznie serwis producenta. Dotyczy to wszystkich modułów przetwornika ze zintegrowanym modułem 2DS Ex-i, a także modyfikacji w modułach nieiskrobezpiecznych.
- ▶ Jeśli konieczne jest podłączenie dodatkowych ekranów, należy to wykonać do centralnej szyny PE w szafie sterowniczej za pośrednictwem zacisków dostarczonych przez użytkownika.

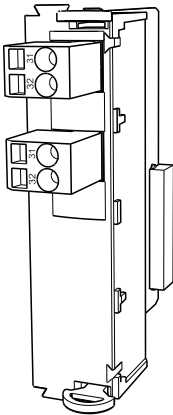
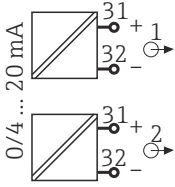
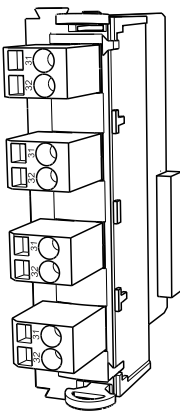
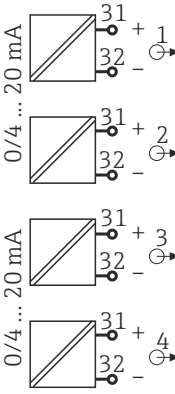
5.3.1 Wejścia i wyjścia binarne



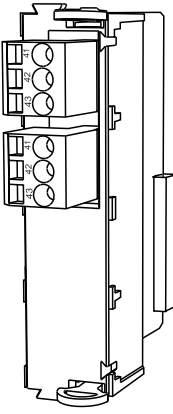
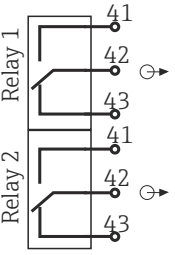
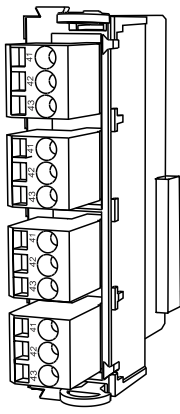
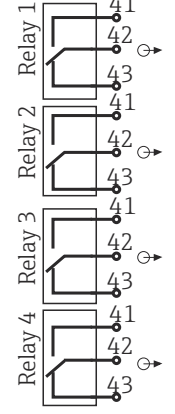
5.3.2 Wejścia prądowe



5.3.3 Wyjścia prądowe

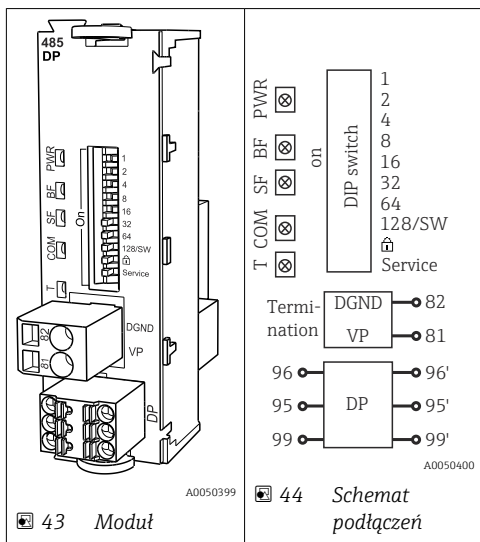
2AO		4AO	
	 <p>0/4 ... 20 mA</p> <p>31 + 1 32 - ⊕</p> <p>31 + 2 32 - ⊕</p>		 <p>0/4 ... 20 mA</p> <p>31 + 1 32 - ⊕</p> <p>31 + 2 32 - ⊕</p> <p>20 mA</p> <p>31 + 3 32 - ⊕</p> <p>0/4 ...</p> <p>31 + 4 32 - ⊕</p>
35 Moduł	36 Schemat zacisków	37 Moduł	38 Schemat zacisków

5.3.4 Przekaznik

Moduł 2R		Moduł 4R	
	 <p>Relay 1</p> <p>41 42 ⊕ 43</p> <p>Relay 2</p> <p>41 42 ⊕ 43</p>		 <p>Relay 1</p> <p>41 42 ⊕ 43</p> <p>Relay 2</p> <p>41 42 ⊕ 43</p> <p>Relay 3</p> <p>41 42 ⊕ 43</p> <p>Relay 4</p> <p>41 42 ⊕ 43</p>
39 Moduł	40 Schemat zacisków	41 Moduł	42 Schemat zacisków

5.4 Podłączenie linii PROFIBUS lub Modbus 485

5.4.1 Moduł 485DP




Zacisk	PROFIBUS DP
95	A
96	B
99	Niepodłączony
82	DGND (masa sygnału danych)
81	VP

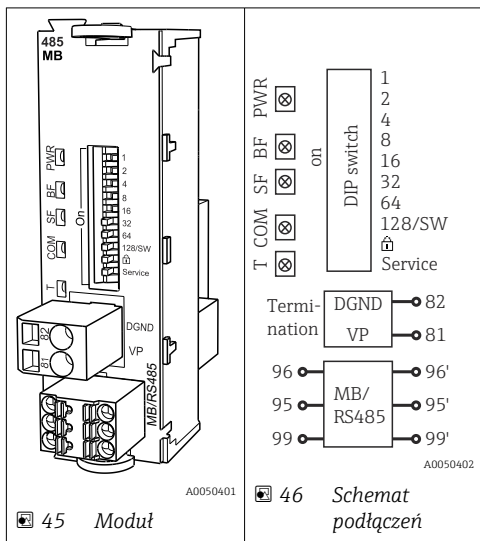
Wskaźniki LED z przodu modułu

LED	Oznaczenie	Kolor	Opis
PWR	Zasilanie	GN, zielony	Zasilanie jest włączone i moduł pracuje.
BF	Awaria magistrali	RD, czerwony	Awaria magistrali
SF	Awaria systemu	RD, czerwony	Błąd urządzenia
COM	Komunikacja	YE, żółty	Wysłany lub odebrany komunikat PROFIBUS.
T	Terminacja magistrali	YE, żółty	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Off [Wył] = Brak terminacji ▪ On [Wł] = Terminacja jest używana

Mikroprzełączniki z przodu modułu

Mikroprzełącznik	Ustawienie fabryczne	Funkcja
1-128	ON	Adres na magistrali (-> "Commissioning/communication" [Uruchomienie/komunikacja])
	OFF	Blokada zapisu: "ON" [WŁ] = konfiguracja za pośrednictwem sieci niemożliwa, wyłącznie lokalnie
Serwis	OFF	Do przełącznika nie jest przypisana żadna funkcja

5.4.2 Moduł 485MB




Zacisk	Modbus RS485
95	B
96	A
99	C
82	DGND (masa sygnału danych)
81	VP

Wskaźniki LED z przodu modułu

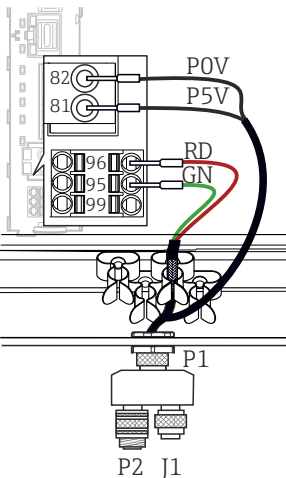
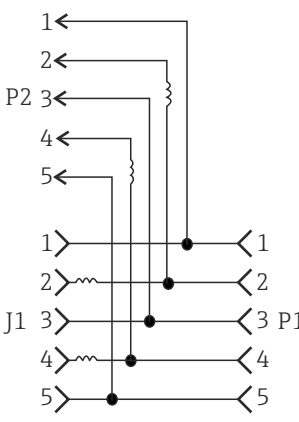
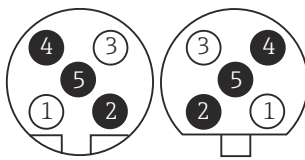
LED	Oznaczenie	Kolor	Opis
PWR	Zasilanie	GN, zielony	Zasilanie jest włączone i moduł pracuje.
BF	Awaria magistrali	RD, czerwony	Awaria magistrali
SF	Awaria systemu	RD, czerwony	Błąd urządzenia
COM	Komunikacja	YE, żółty	Wysłany lub odebrany komunikat Modbus.
T	Terminacja magistrali	YE, żółty	<ul style="list-style-type: none"> ▪ Off [Wył] = Brak terminacji ▪ On [Wł] = Terminacja jest używana


Mikroprzełączniki z przodu modułu

Mikroprzełącznik	Ustawienie fabryczne	Funkcja
1-128	ON	Adres na magistrali (→ "Commissioning/communication" [Uruchomienie/komunikacja])
	OFF	Blokada zapisu: "ON" [WŁ] = konfiguracja za pośrednictwem sieci niemożliwa, wyłącznie lokalnie
Serwis	OFF	Do przełącznika nie jest przypisana żadna funkcja

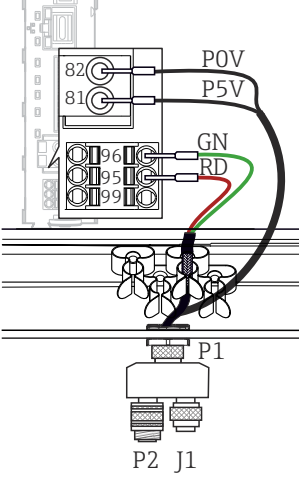
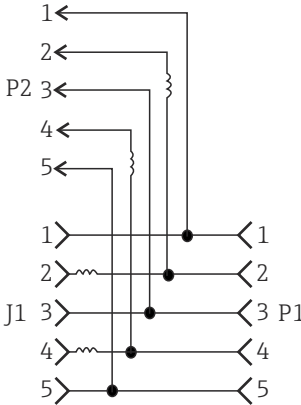
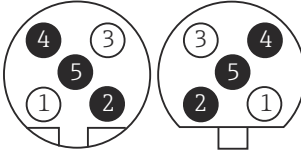
5.4.3 Podłączenie za pomocą złącza M12

PROFIBUS DP

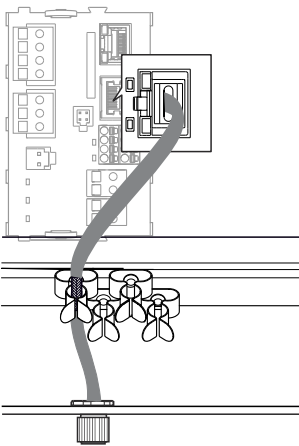
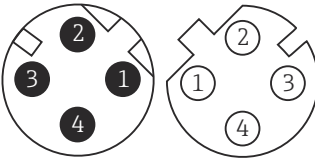
Złącze M12 Y	Połączenia w złączu M12 Y	Przyporządkowanie wtyków we wtyczce i w gnieździe
 <p>47 Złącze wtykowe M12</p>	 <p>48 Podłączenie elektryczne</p>	 <p>49 Wtyczka (z lewej) i gniazdo (z prawej)</p> <p>1 P5V, 5 V zasilanie dla zewnętrznego rezystora terminującego</p> <p>2 A</p> <p>3 P0V, potencjał odniesienia dla P5V</p> <p>4 B</p> <p>5 niepodłączony</p> <p>* Ekran</p>

 Po zastosowaniu złącza M12 Y, maksymalna prędkość transmisji danych jest ograniczona do 1.5 MBit/s. Przy podłączeniu bezpośrednim maksymalna prędkość transmisji danych wynosi 12 MBit/s.

Modbus RS485

Złącze M12 Y	Połączenia w złączu M12 Y	Przyporządkowanie wtyków we wtyczce i w gnieździe
 <p>50 Złącze wtykowe M12</p>	 <p>51 Podłączenie elektryczne</p>	 <p>52 Wtyczka (z lewej) i gniazdo (z prawej)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 P5V, 5 V zasilanie dla zewnętrznego rezystora terminującego 2 A 3 P0V, potencjał odniesienia dla P5V 4 B 5 niepodłączony <p>* Ekran</p>

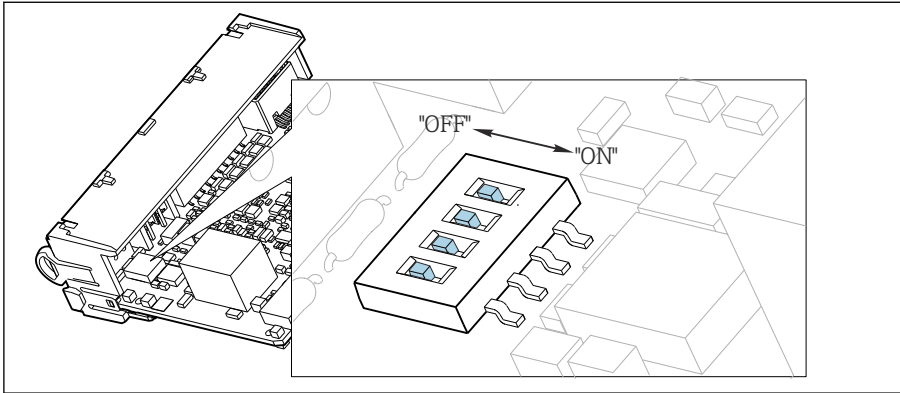
Ethernet, serwer WWW, PROFINET (tylko wersje modułu BASE2)

Podłączenie wewnętrzne	Przyporządkowanie wtyków we wtyczce i w gnieździe
 <p>53 Gniazdo Ethernet</p>	 <p>54 Wtyczka (z lewej) i gniazdo (z prawej)</p> <ol style="list-style-type: none"> 1 Tx+ 2 Rx+ 3 Tx- 4 Rx- <p>Ekran (gwint)</p>

5.4.4 Terminator magistrali

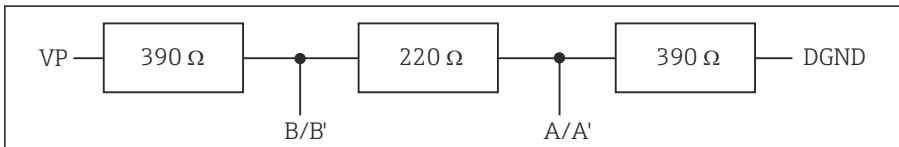
Możliwe są dwie metody terminacji magistrali:

1. Terminacja wewnętrzna (za pomocą mikroprzełączników na płycie modułu)



55 Mikroprzełączniki do wewnętrznej terminacji magistrali

- ▶ Za pomocą odpowiedniego narzędzia np. pęsety, należy ustawić wszystkie mikroprzełączniki w pozycji "ON" [WŁ].
 - ↳ Wewnętrzna terminacja magistrali jest włączona.



56 Struktura wewnętrznej terminacji

2. Terminacja zewnętrzna

W tym przypadku należy wszystkie mikroprzełączniki na płycie głównej modułu ustawić w pozycji "OFF" [WYŁ] (ustawienie fabryczne).

- ▶ Podłączyć zewnętrzną terminację do zacisków 81 i 82 w przedniej części modułu 485DP lub 485MB do zasilania 5 V.
 - ↳ Zewnętrzna terminacja magistrali jest włączona.

5.5 Ustawienia sprzętowe

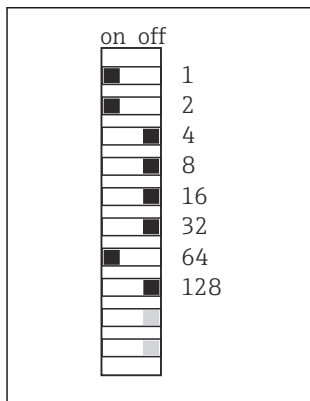
Ustawianie adresu sieciowego

1. Otworzyć obudowę.

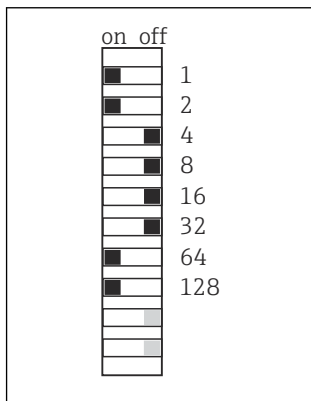
2. Ustawić żądany adres na magistrali za pomocą mikroprzełączników na module 485DP lub 485MB.



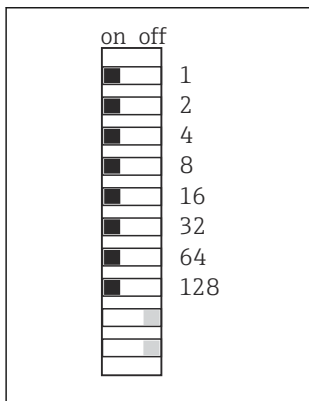
Pravidłowy adres urządzenia na magistrali Profibus DP to dowolna wartość z przedziału od 1 do 126, natomiast dla sieci Modbus z przedziału od 1 do 247. Ustawienie niepravidłowego adresu, powoduje automatyczne uruchomienie adresowania programowego w trybie lokalnym lub zdalnym przez magistralę komunikacyjną.



A0026776



A0026777



A0026778

57 *Poprawny adres
PROFIBUS 67*

58 *Poprawny adres Modbus
195*

59 *Niepoprawny adres 255
1)*

¹⁾ Konfiguracja zamówieniowa, adresowanie programowe jest aktywne, adres programowy skonfigurowany fabrycznie: PROFIBUS 126, Modbus 247



W celu uzyskania szczegółowych informacji na temat "Ustawianie adresu za pomocą oprogramowania", patrz instrukcje obsługi → BA00444C

5.6 Zapewnienie stopnia ochrony

Fabrycznie dostarczone urządzenie, w celu użycia zgodnego z przeznaczeniem, należy podłączyć mechanicznie i elektrycznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji.

- ▶ Należy zachować szczególną ostrożność przy wykonywaniu tych prac.

Deklarowane dla przyrzędu typy ochrony, (stopień ochrony (IP), ochrona przed porażeniem prądem, odporność na zakłócenia EMC, rodzaj zabezpieczenia przeciwybuchowego) nie będą gwarantowane m.in. w następujących przypadkach:

- Po zdemontowaniu pokryw
- Używanie zasilaczy innych niż dostarczone wraz z urządzeniem
- Niedokładne dokręcanie dławików kablowych (muszą być dokręcone momentem 2 Nm (1,5 lbf ft), aby gwarantowały deklarowany stopień ochrony IP)
- Zastosowanie przewodów o średnicy nieodpowiedniej dla dostarczonych dławików kablowych
- Nieodpowiednie zamocowanie modułów

- Nieodpowiednie zabezpieczenie wyświetlacza (ryzyko przeniknięcia wilgoci w skutek niewłaściwego uszczelnienia)
- Poluzowane lub niedostatecznie dokręcone przewody / końcówki przewodów
- Pozostawienie w obudowie nieizolowanych żył przewodów

5.7 Kontrola po wykonaniu połączeń elektrycznych

OSTRZEŻENIE

Błędy podłączenia

Stwarza zagrożenie dla bezpieczeństwa ludzi i punktu pomiarowego! Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za błędy wynikające z nieprzestrzegania wskazówek podanych w niniejszej instrukcji obsługi.

- ▶ Urządzenie można oddać do eksploatacji wyłącznie wtedy, gdy odpowiedź na **wszystkie** następujące pytania będzie **twierdząca**.

Stan urządzenia i dane techniczne

- ▶ Czy urządzenie i przewody nie wykazują uszkodzeń zewnętrznych?

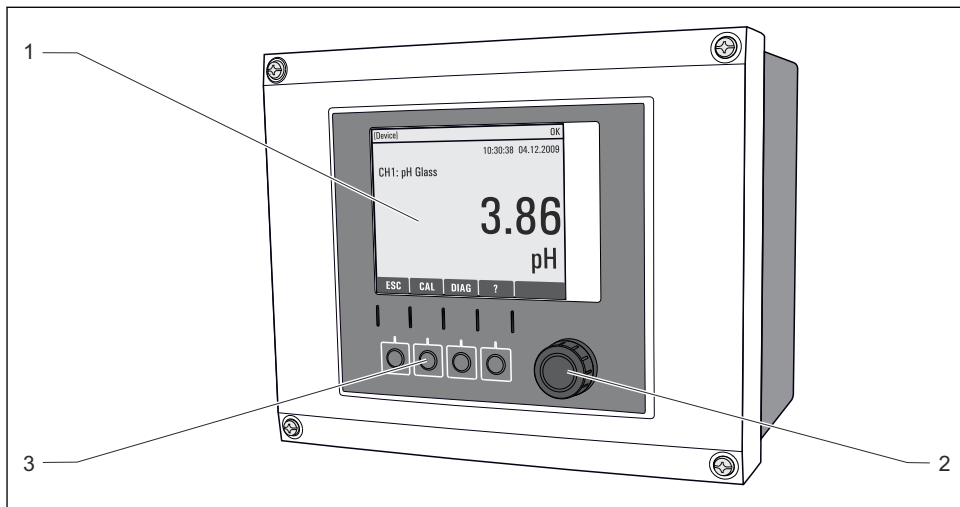
Podłączenie elektryczne

- ▶ Czy zamontowane przewody są odpowiednio zabezpieczone przed nadmiernym zginaniem lub odkształceniem?
- ▶ Czy przewody poprowadzone zostały bez pętli i skrzyżowań?
- ▶ Czy kable sygnałowe zostały poprawnie podłączone, zgodnie ze schematem elektrycznym?
- ▶ Czy wszystkie pozostałe połączenia zostały wykonane poprawnie?
- ▶ Czy niewykorzystane żyły zostały podłączone do uziemienia ochronnego?
- ▶ Czy wszystkie zaciski złącza wtykowego są poprawnie podłączone?
- ▶ Czy wszystkie żyły podłączeniowe zostały poprawnie zamontowane w zaciskach kablowych?
- ▶ Czy wszystkie wprowadzenia przewodów są zamontowane, dokręcone i szczelne?
- ▶ Czy napięcie zasilania jest zgodne z napięciem podanym na tabliczce znamionowej?

6 Warianty obsługi

6.1 Informacje ogólne

6.1.1 Wyświetlacz i elementy obsługi

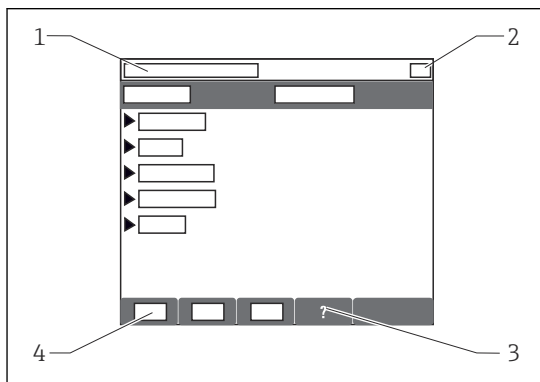


A0011764

60 Sposoby obsługi

- 1 Wyświetlacz (z czerwonym podświetleniem w stanie alarmowym)
- 2 Nawigator (wielofunkcyjny przycisk obrotowy)
- 3 Przyciski programowalne (funkcja zależy od aktualnego menu)

6.1.2 Wskazania na wyświetlaczu

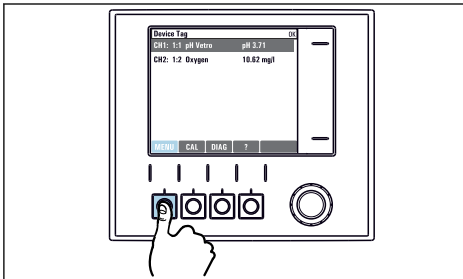


- 1 Ścieżka menu i/lub oznaczenie przyrządu
- 2 Wyświetlacz stanu
- 3 Tekst pomocy, jeśli jest dostępny
- 4 Funkcje przycisków programowalnych

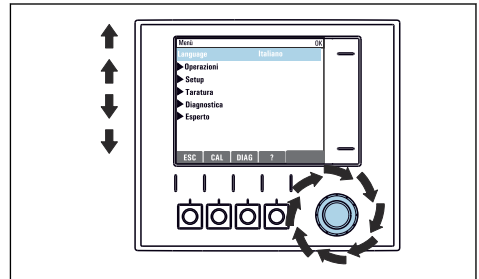
A0037692

6.2 Dostęp do menu obsługi za pomocą wyświetlacza lokalnego

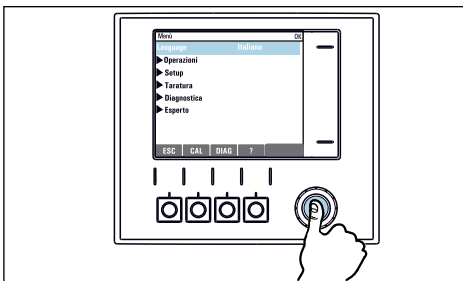
6.2.1 Koncepcja obsługi



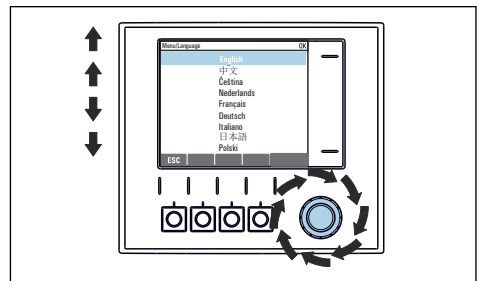
- ▶ Naciśnięcie przycisku programowalnego: bezpośredni wybór pozycji menu



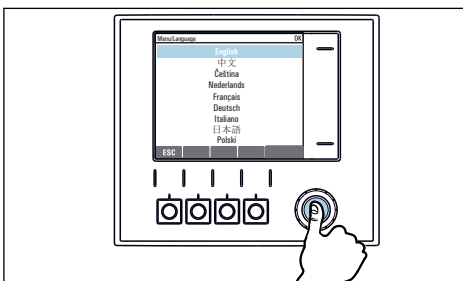
- ▶ Obracanie pokrętką nawigatora: poruszanie się po menu



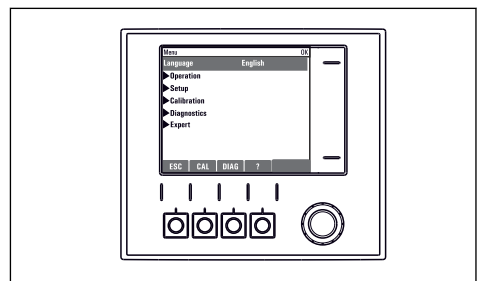
- ▶ Naciśnięcie nawigatora: uruchomienie wybranej funkcji



- ▶ Obracanie pokrętką nawigatora: wybór wartości (np. z listy)




- ▶ Naciśnięcie nawigatora: zatwierdzenie wybranej wartości




- ↳ Rezultat: nowe ustawienie jest zatwierdzone


6.2.2 Blokowanie/odblokowanie przycisków obsługi

Blokowanie przycisków obsługi

1. Wcisnąć nawigator na ponad 2 sekundy.
 - ↳ Zostanie wyświetlone menu kontekstowe do zablokowania przycisków obsługi. Można wybrać blokowanie przycisków z lub bez ochrony hasłem. "Z hasłem" oznacza, odblokowanie przycisków jest możliwe tylko po wprowadzeniu poprawnego hasła. Hasło można ustawić w: **MENU/Ust./Ustawienia ogólne/Rozszerzona konfiguracja/Zarządzanie danymi/Zmiana hasła dostępu**.
2. Wybrać blokowanie przycisków z lub bez ochrony hasłem.
 - ↳ Przyciski zostały zablokowane. Nie można niczego wprowadzić. W pasku przycisków programowych, pojawi się symbol .

 Fabrycznie zaprogramowane hasło to: 0000. **Sugerujemy zanotowanie każdego nowego hasła.** Jeśli zostanie ono zapomniane nie będzie możliwe odblokowanie przycisków we własnym zakresie.

Odblokowanie przycisków

1. Wcisnąć nawigator na ponad 2 sekundy.
 - ↳ Zostanie wyświetlone menu kontekstowe do odblokowania przycisków obsługi.
2. **Odblokowanie** .
 - ↳ Przyciski zostaną natychmiast odblokowane, jeżeli nie wybrano blokady chronionej hasłem. W przeciwnym wypadku pojawi się prośba o podanie hasła.
3. Tylko jeżeli blokada przycisków jest chroniona hasłem: należy wprowadzić poprawne hasło.
 - ↳ Przyciski zostały odblokowane. Dostęp do obsługi lokalnej jest ponownie możliwy. Z wyświetlacza znikną symbol .

7 Uruchomienie

7.1 Sprawdzenie przed uruchomieniem


OSTRZEŻENIE

Błędne podłączenie, nieodpowiednie napięcie zasilania

Zagrożenie dla bezpieczeństwa ludzi i ryzyko niewłaściwego działania przyrządu!

- ▶ Sprawdzić, czy wszystkie podłączenia zostały wykonane właściwie i zgodnie ze schematem elektrycznym.
- ▶ Sprawdzić, czy napięcie zasilające jest zgodne ze specyfikacją na tabliczce znamionowej.

7.2 Włączenie zasilania

 Podczas uruchamiania przyrządu, przekaźniki i wyjścia prądowe przez kilka sekund pozostają w stanie nieustalonym, do momentu rozpoczęcia inicjalizacji. Może mieć to wpływ na podłączone urządzenia wykonawcze.

7.2.1 Wybór języka obsługi

Wybór języka

Jeśli nie zostało to jeszcze zrobione, należy zamknąć i dokręcić pokrywę obudowy.

1. Włączyć zasilanie.
 - ↳ Odczekać do zakończenia inicjalizacji przyrządu.
2. Nacisnąć przycisk: **MENU**.
3. Wybrać język obsługi w górnej pozycji menu.
 - ↳ Język obsługi zmienia się na wybrany.

7.3 Ustawienia podstawowe

Ustawienia podstawowe

1. Przełączyć na **Ust./Ustawienia podstawowe**.
 - ↳ Należy wprowadzić następujące ustawienia.
2. **TAG urządzenia**: należy nadać nazwę lub oznaczenie przyrządu (maks. 32 znaki).
3. **Ustaw datę**: w razie potrzeby wprowadzić prawidłową datę.
4. **Ustaw czas**: w razie potrzeby wprowadzić aktualny czas.
 - ↳ W celu szybkiego uruchomienia, można pominąć dodatkowe ustawienia dla wyjść, przekaźników itd. Ustawień tych można dokonać później, korzystając z poszczególnych opcji menu.
5. Aby wrócić do trybu pomiarowego: nacisnąć i przytrzymać przycisk **ESC** przez co najmniej 1 sekundę.
 - ↳ Teraz przetwornik pracuje z podstawowymi ustawieniami. Dla podłączonych czujników obowiązują ustawienia fabryczne (dla danego typu czujnika) oraz ostatnio zapisane ustawienia kalibracyjne.

Procedurę konfiguracji najważniejszych parametrów wejściowych i wyjściowych można przeprowadzić za pomocą menu **Ustawienia podstawowe**:

- ▶ Skonfigurować wyjścia prądowe, przekaźniki, wartości graniczne, kontrolery, diagnostykę przyrządu oraz cykle czyszczenia za pomocą podmenu znajdujących się poniżej opcji "Ustaw czas".



71630052

www.addresses.endress.com
